

**Zeitschrift:** Actes de la Société jurassienne d'émulation  
**Herausgeber:** Société jurassienne d'émulation  
**Band:** 72 (1969)

**Vereinsnachrichten:** Liste des comités

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Liste des comités

## COMITÉ DIRECTEUR

Président :	MM. Edmond Guéniat, directeur de l'Ecole normale, 4, place Blarer-de-Wartensee, 2900 Porrentruy
Secrétaire général :	Alphonse Widmer, recteur de l'Ecole cantonale, 7, chemin des Chainions, 2900 Porrentruy
Trésorier :	André Sintz, directeur, 24, Crêt-Georges, 2720 Tramelan
Bibliothécaire :	Roger Flückiger, professeur, 18, La Haute Fin, 2900 Porrentruy
Animateur des sections :	Victor Erard, professeur, 2892 Courgenay
Assesseurs :	Charles-Auguste Broquet, vétérinaire, 2726 Saiguenelégier Henri Kessi, commerçant, 10, chemin des Landes, 2500 Bienne Max Robert, imprimeur, 27, rue du Midi, 2740 Moutier

## SECTION DE PORRENTRUY

(fondée le 11 février 1847)

Président :	Vacant
Vice-président :	M. le Dr André Ferlin, chirurgien, 11, rue de la Gare, 2900 Porrentruy
Secrétaire :	MM. Jean Michel, professeur, 50 route de Courgenay, 2900 Porrentruy
Caissier :	Georges Cramatte, maître d'application, 11, chemin de la Tuilerie, 2900 Porrentruy
Assesseurs :	Marc Comment, technicien, Saint-Ursanne Paul-Albert Cuttat, pharmacien, 7, chemin de Beaupré, 2900 Porrentruy

## SECTION DE DELÉMONT

(fondée en 1849)

Président :	M. Roland Béguelin, journaliste, 46, avenue de la Gare, 2800 Delémont
Vice-président :	Vacant

Secrétaire : M. Jean-Louis Rais, maître secondaire, 95, chemin de Domont, 2800 Delémont.

Caissière : M<sup>mes</sup> Denise Gury, employée, 2824 Vicques

Assesseurs : Ami Röthlisberger, 2855 Glovelier

MM. Bernard Willemin, instituteur, 2852 Courtételle  
Roland Corfu, commerçant, 41, rue du Temple,  
2800 Delémont

Georges Cerf, directeur, 44, Communance,  
2800 Delémont

Michel Gury, instituteur, 2824 Vicques

**SECTION ERGUEL**  
(fondée en 1849)

Président : MM. Jean-Philippe Girard, technicien, 20, rue de la Fourchaux, 2610 Saint-Imier

Vice-président : Florian Schwaar, employé, rue Paul-Charmillot, 2610 Saint-Imier

Secrétaire-caissier : Germain Juillet, employé, 31, route de Tramelan, 2610 Saint-Imier

Archiviste : Robert-E. Jeanneret, industriel, 67, rue des Jonchères, 2610 Saint-Imier

Assesseurs : Gilbert Leutwiler, fondé de pouvoir, Le Clos, 2606 Corgémont  
Jean-Pierre Méroz, directeur, 24, route de Sonvilier, 2610 Saint-Imier  
Fernand Pauli, industriel, 2613 Villeret

**SECTION DE LA NEUVEVILLE**  
(fondée en 1854)

Président : MM. Roger Gossin, proviseur du Progymnase, 38, route du Château, 2520 La Neuveville

Vice-président : Otto Stalder, directeur de l'Ecole supérieure de commerce, 25, chemin de Rondans, 2520 La Neuveville

Secrétaire : Jean-Maurice Visinand, professeur, 12, chemin de la Raisse, 2520 La Neuveville

Caissier : Jo Prongué, professeur, 4d, rue du Tempé, 2520 La Neuveville

Assesseurs : André Imer, juge à la Cour d'appel, 8, route de Bienne, 2520 La Neuveville  
Maurice Montavon, professeur, 36, route des Mornets, 2520 La Neuveville  
Charles Narath, avocat, député, 4, chemin du Signolet, 2520 La Neuveville

## SECTION DE BIENNE

(fondée en 1854, reconstituée en 1922)

Président :	MM. André Auroi, président du Tribunal, 60, rue Aebi, 2500 Bienne
Vice-président :	Henri Kessi, commerçant, 10, chemin des Landes, 2500 Bienne
Secrétaire-caissier :	Charles Boillat, expert-comptable, 23, rue Franche, 2500 Bienne
Membres :	Michel Hilfiker, pharmacien, 12, place de la Gare, 2500 Bienne
	Alfred Nicolet, employé de commerce, 26, chemin de Cerlier, 2500 Bienne
	Jacques Sauter, professeur, 3, rue des Pins, 2500 Bienne
M <sup>me</sup>	Huguette Schmid-Sandoz, 95, Hungerberg, 3271 Jens

## SECTION DE BERNE

(fondée en 1862)

Président :	Vacant
Vice-président :	M. Georges-Antoine Barré, avocat, 65, Nussbaumweg 65, 3028 Spiegel-Berne
Secrétaire :	M <sup>me</sup> Arlette Bernel, D <sup>r</sup> en droit, 4, Scharnachtalstrasse, 3006 Berne
Caissier :	MM. Marc Monnier, employé de banque, 65, Wabernstrasse, 3000 Berne
Archiviste :	Florian Imer, ancien juge à la Cour d'appel, 36, Hallwylstrasse, 3000 Berne
Assesseurs :	Hans Hof, ancien chancelier d'Etat, 29, Ankerstrasse, 3000 Berne Erwin Volkmer, fonctionnaire C.F.F., 85, Murtenstrasse, 3000 Berne

## SECTION DE LA PRÉVOTÉ

(fondée en 1880)

Président :	M. Max Robert, imprimeur, 27, rue du Midi, 2740 Moutier
Vice-président :	M <sup>e</sup> Albert Steullet, président du Tribunal, 1, chemin de la Piscine, 2740 Moutier
Caissier :	M. Jean-Claude Crevoisier, ingénieur, 5, chemin des Bosquets, 2740 Moutier
Secrétaire correspondante :	M <sup>me</sup> Marcelle Woëssner-Widmer, institutrice, 35, rue des Gorges, 2740 Moutier
Secrétaire des verbaux :	M <sup>me</sup> Simone Charbonney, institutrice, 11, rue Centrale, 2740 Moutier

Assesseurs :

M<sup>e</sup> Georges Droz, avocat, 2710 Tavannes  
MM. Henri Benoit, fondé de pouvoir, 2732 Reconvilier  
René Bassin, commerçant, 2738 Court  
Maurice Lachat, droguiste, 2764 Courrendlin  
André Froidevaux, instituteur, 2718 Lajoux  
Paul Glauser, négociant, 2740 Moutier  
Roger Hayoz, sous-directeur B.P.S., rue de l'Avenir, 2740 Moutier  
D<sup>r</sup> Jacques Junod, médecin, 11, rue Centrale, 2740 Moutier  
MM. Denis Moine, directeur de Pro Jura, 23, rue Centrale, 2740 Moutier  
Antonio Erba, Conseiller municipal, 57, Sous-Raimeux, 2740 Moutier  
Jean Zuber-Marion, fondé de pouvoir, 8, rue Neusté, 2740 Moutier  
Etienne Chavanne, architecte, 21, rue de la Coutine, 2740 Moutier  
Umberto Maggioni, mécanicien-dentiste, 2741 Bel-prahon

SECTION DES FRANCHES-MONTAGNES

(fondée en 1894, reconstituée en 1912)

Président :

M. Joseph Boillat, fabricant, 2336 Les Bois

Vice-président :

Louis Butty, médecin-dentiste, 2726 Saignelégier

Secrétaire-caissier :

Louis Girardin, employé, 2336 Les Bois

Assesseurs :

Michel Aubry, instituteur, 2726 Saignelégier

Joseph Boillat, fabricant, 2336 Les Bois

Charles-Auguste Broquet, vétérinaire, 2726 Saignelégier

Roger Guenat, industriel, 2724 Les Breuleux

Joseph Nappez, industriel, 2726 Saignelégier

Pierre Paupe, instituteur, 2875 Montfaucon

Jean Rebetez, géomètre, 2726 Saignelégier

SECTION DE BALE

(fondée en 1915)

Président :

MM. Hugues Dietlin, 37, Farnsburgerstrasse, 4000 Bâle

Vice-président :

Jean-Louis Bilat, sous-directeur, 27, Schützenmattstrasse, 4000 Bâle

Secrétaire-archiviste :

Gabriel Sanglard, typographe, 48, Zur Gempenfluh, 4000 Bâle

Secrétaire correspondante : M<sup>me</sup>

Suzanne Reusser-Jacquat, 26, Emanuel-Büchelstrasse, 4000 Bâle

Trésorier :

M. Pierre Kilchenmann, mandataire commercial, 150, Neubadstrasse, 4000 Bâle

Bibliothécaire : M<sup>me</sup> Lydia Etienne, secrétaire, 18, Mattenstrasse, 4000 Bâle  
Membre adjoint : M. Pierre Reusser, D<sup>r</sup> sc. nat., 26, Emanuel-Büchelstrasse, 4000 Bâle

*Animateurs des sous-sections :*

Cercle d'études : M<sup>me</sup> Henriette Bregnard, secrétaire, 10, In den Klostermatten, 4000 Bâle  
Théâtre : MM. Gérard Moine, 73, Solothurnerstrasse, 4053 Bâle  
Club de jass : Jean-Louis Bilat, sous-directeur, 27, Schützenmattstrasse, 4000 Bâle  
Club Annabelle : M<sup>me</sup> Madeleine Froidevaux, 27, Bernerring, 4000 Bâle

**SECTION DE TRAMELAN**

(fondée en 1921)

Président : MM. André Sintz, directeur, 24, Crêt-Georges, 2720 Tramelan  
Vice-président : Michel Le Roy, architecte, 11, rue du Midi, 2720 Tramelan  
Secrétaire des verbaux : Pierre Perrin, dessinateur, 10, Combe-Aubert, 2720 Tramelan  
Secrétaire correspondant : Georges Friedli, fondé de pouvoir, 2, rue du 26-Mars, 2720 Tramelan  
Caissier : Marc Beuret, fondé de pouvoir, 42, Crêt-Georges, 2720 Tramelan  
Assesseurs : M<sup>me</sup> Antoinette Le Roy, institutrice, 11, rue du Midi, 2720 Tramelan  
MM. André Jeandupeux, fondé de pouvoir, 17, rue du Chalet, 2720 Tramelan  
Gilbert Monnier, horloger, 22, rue des Prés, 2720 Tramelan

**SECTION DE LA CHAUX-DE-FONDS**

(fondée en 1924)

Président : M. le D<sup>r</sup> Edmond Châtelain, médecin, 80, avenue Léopold-Robert, 2300 La Chaux-de-Fonds  
Vice-président : MM. Louis Hamel, administrateur, 30, Les Allées, 2300 La Chaux-de-Fonds  
Secrétaire des verbaux : Pierre Léchot, pasteur, 2333 La Ferrière  
Caissière : M<sup>me</sup> Marcelle Brandt, 2333 La Ferrière

## SECTION DE GENÈVE

(fondée en 1930)

Président :	MM. Denis Roy, économiste, 276, route d'Hermance, 1247 Anières
Vice-présidents :	Joseph Vallat, employé de banque retraité, 10, rue de l'Encyclopédie, 1201 Genève Charles Schaffter, fonctionnaire aux douanes, 27, avenue Wendt, 1203 Genève
Secrétaire :	M <sup>me</sup> Robert Studer, fourreur, 3, place du Cirque, 1204 Genève
	MM. Julien Richert, gendarme, 22, rue de l'Encyclopédie, 1201 Genève
Caissier :	Arthur Beuchat, machiniste, 6, rue du Vélodrome, 1205 Genève
Assesseurs :	M <sup>me</sup> Charlotte Dysli, pharmacienne, 9, rue Ferdinand-Hodler, 1207 Genève
	MM. Jules Charmillot, technicien, 41, chemin Moïse-Duboule, 1211 Genève Philippe Simon, fonct. Radio suisse, 45, avenue des Morgines, 1213 Petit-Lancy

## SECTION DE LAUSANNE

(fondée en 1935)

Président :	MM. Rodolphe Rebetez, représentant, 1, avenue du Temple, 1012 Lausanne
Vice-président :	André Piller, chef télégraphe, 19, avenue Davel, 1004 Lausanne
Secrétaire :	André Voisard, comptable, 8, chemin de Champ-prilly, 1008 Lausanne
Caissier :	René Membrez, dessinateur, 34, avenue de Cour, 1007 Lausanne
Assesseur et commission des divertissements :	Maurice Gigandet, représentant, 5, chemin des Pâquerettes, 1004 Lausanne
Assesseurs :	Fernand Ossola, employé d'assurances, 18, chemin du Boisy, 1004 Lausanne Albert Paratte, représentant, 113, avenue C.-F.-Ramuz, 1009 Pully

## SECTION DE FRIBOURG

(fondée en 1945)

Président :	MM. Jean-Pierre Maître, commerçant, 328, route de Glâne, 1700 Fribourg
Vice-président :	Otto Schmid, employé B.P.S., 5, rue du Simplon, 1700 Fribourg

Secrétaire-caissier : Marcel Jobin, imprimeur, 190, rue Louis-Braille,  
1700 Fribourg

Assesseurs : M<sup>me</sup> Eugène Humberset, 4, avenue de Rome, 1700 Fribourg  
M. Roger Jemelin, maître au Technicum, 35, chemin des Cliniques, 1700 Fribourg

SECTION DE NEUCHATEL  
(fondée en 1948)

Président : MM. Roger Schaffter, professeur, 8, avenue de la Gare, 2000 Neuchâtel

Vice-président : Henri Wermeille, directeur, 11, rue du Seyon, 2000 Neuchâtel

Secrétaire : Roger Schaffter, professeur, 8, avenue de la Gare, 2000 Neuchâtel

Caissier : Joseph Girardin, dessinateur, 7, rue du Musée, 2000 Neuchâtel

Assesseur : Pierre Frésard, fondé de pouvoir, 135, rue de la Côte, 2000 Neuchâtel